

## DAFTAR PUSTAKA

- Americancitizenship. (2019, November 20). Latest U.S. USA interview 2020 [Video]. YouTube. <https://www.youtube.com/watch?v=Fu9HIWUFoV0>
- Atkinson, J. (1992). *Wana grammar sketch*. Jakarta: Summer Institute of Linguistics.
- Brown, P., & Levinson, S. C. (1987). *Politeness: Some universals in language usage*. Cambridge: Cambridge University Press.
- Cutfield, S. (2020). *Deixis and reference in discourse: An analysis of English and Spanish interactional contexts*. *Journal of Pragmatics*, 168, 50–63. <https://doi.org/10.1016/j.pragma.2020.06.008>
- Donohue, M. (2004). *The languages of Sulawesi*. *Linguistic Typology*, 8(1), 51–88. <https://doi.org/10.1515/lity.2004.005>
- Easy English. (2023, October 4). Family life – English conversation [Video]. YouTube. <https://www.youtube.com/watch?v=Bn7PyqTBgLg>
- Easy Languages. (2016, April 5). Easy English 25 – Forming question [Video]. YouTube. <https://www.youtube.com/watch?v=Ue9a29y8AsY>
- English by Jay – Sprout. (2025, May 13). Learn English naturally: Bike ride vocabulary in the countryside | Comprehensible input [Video]. YouTube. <https://www.youtube.com/watch?v=BQhgHI8u-z4>
- English Easy Practice. (2021, July 31). English listening story to practice speaking daily conversation in English [Video]. YouTube. <https://www.youtube.com/watch?v=KnkqmlKrw48>
- English with Brittany. (2024, April 15). Cook with us in American English [Video]. YouTube. <https://www.youtube.com/watch?v=wXCbPsNcsfA>
- Ethnologue. (2024). *Pamona*. In *Ethnologue: Languages of the world* (27th ed.). Dallas, TX: SIL International. <https://www.ethnologue.com>
- Fillmore, C. J. (1997). *Lectures on deixis*. Stanford, CA: CSLI Publications.
- Fries, C. C. (1945). *Teaching and learning English as a foreign language*. Ann Arbor: University of Michigan Press.
- Grice, H. P. (1975). *Logic and conversation*. In P. Cole & J. L. Morgan (Eds.), *Syntax and semantics: Speech acts* (Vol. 3, pp. 41–58). New York: Academic Press.
- Halliday, M. A. K. (1978). *Language as social semiotic: The social interpretation of language and meaning*. London: Edward Arnold.
- Halliday, M. A. K. (1985). *An introduction to functional grammar*. London: Edward Arnold.
- Hanks, W. F. (1992). *The indexical ground of deictic reference*. In A. Duranti & C. Goodwin (Eds.), *Rethinking context: Language as an interactive phenomenon* (pp. 43–76). Cambridge: Cambridge University Press.
- Huang, Y. (2021). *Pragmatics*. Oxford: Oxford University Press.
- Irgens, L. M. (2018). *Deixis and reference across languages: A contrastive analysis of English and Japanese*. *Journal of Linguistic Studies*, 15(2), 100–118.
- Jennifer Hudson Show. (2025, March 14). Jennie: “I love you Doechee” [Video]. YouTube. <https://www.youtube.com/watch?v=swhieRJVPs0>

- Khoirunni'am, N., Santoso, B., & Ramadhan, A. (2024). *Analysis pragmatics of deixis in conversations in instant messaging applications: A case study on WhatsApp*. *Journal of Pragmatic Studies*, 12(1), 22–35.
- Kurniawati, D., Rahman, A., & Yusuf, F. (2024). *Distribution and relationship of regional language vocabulary in Central Sulawesi Province*. *Language and Culture Review*, 8(2), 144–162.
- Lado, R. (1957). *Linguistics across cultures: Applied linguistics for language teachers*. Ann Arbor: University of Michigan Press.
- Levinson, S. C. (1983). *Pragmatics*. Cambridge: Cambridge University Press.
- Majdy, N. K. (2023). *Deixis in English and Arabic: A contrastive study*. *Journal of Language and Translation*, 5(3), 45–59.
- McEntee-Atalianis, L., & Vessey, R. (2025). *Putting negotiation on a 'principal-ed' footing: A corpus-informed discourse analysis of person deixis in diplomatic debates*. *Discourse & Communication*, 19(1), 87–110.
- Norton, B. (2019). *Identity and language learning: Extending the conversation* (2nd ed.). Bristol: Multilingual Matters.
- Nufta, M. (2019). *Sociolinguistic features of the Wana language in Central Sulawesi*. *Indonesian Linguistics Journal*, 7(1), 55–68.
- Rahmawati, S. (2023). *A contrastive analysis on deixis used in English and Siompu language* (Undergraduate thesis, Hasanuddin University).
- Schiffrin, D. (1994). *Approaches to discourse*. Oxford: Blackwell Publishing.
- Searle, J. R. (1969). *Speech acts: An essay in the philosophy of language*. Cambridge: Cambridge University Press.
- Sneddon, J. N. (2003). *The Indonesian language: Its history and role in modern society*. Sydney: UNSW Press.
- TheEllenShow. (2018, September 25). Modern Family cast spill their secrets [Video]. YouTube. <https://www.youtube.com/watch?v=8UjnXeLsdNw>
- TheEllenShow. (2025, February 17). Every time presidential expert Macey Hensley appeared on "Ellen" [Video]. YouTube. <https://www.youtube.com/watch?v=smgUj3d-XbU>
- Yu, M., Xu, L., & Liu, Y. (2020). *Language as a probabilistic system: Rethinking linguistic rules in context*. *Lingua*, 239, 102–116. <https://doi.org/10.1016/j.lingua.2020.102902>
- Yule, G. (1996). *Pragmatics*. Oxford: Oxford University Press.